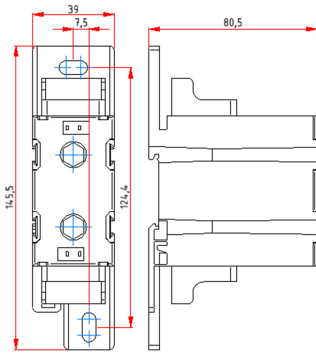
Maßzeichnung | Dimensional Drawing
Plan d'encombrement

Montagehinweise | Assembly Details | Montage

Montage auf Hutschiene und Montageplatte.
Zeitersparnis bei der Verkabelung.
Ca. 80% Platzersparnis.
Modularer Aufbau, mit mehreren Blöcken
können 1 - 4 polige Systeme aufgebaut werden.

Clicks on DIN-rail or on base plate
Save time on wiring.
Save 80% on space used.
Modular construction, 1- 4 pole Systems can be
built with several blocks.

Montage sur rail DIN ou sur platine.
Gain de temps de câblage.
Environ 80% de gain de place.
Montage modulaire, des systèmes de 1 à 4 pôles
peuvent être assemblés avec plusieurs blocs.



FTG-Produkte sind CE-konform und entsprechen den RoHS-
Richtlinien der EU
FTG products are CE-conform and correspond to the RoHS of the
EU
Les produits FTG sont conformes CE et répondent
à la directive RoHS de l'U.E.

WICHTIG | IMPORTANT | IMPORTANT

Dieser Verteilerblock ist für den Anschluss von Aluminium und Kupfer-Leitern geeignet. Beim Anschluss von Aluminiumleitern sind die praxisüblichen Verarbeitungsrichtlinien zu beachten! Die Kontaktflächen der Aluleiter sind zu säubern, zu bürsten und mit geeignetem Fett zu behandeln. Die Kontaktklemmen sind regelmäßig nachzuziehen.

This Power Distribution Block is suitable for Aluminum and Copper conductors. Please pay attention to the common handling guidelines when connecting the Aluminum conductors. Clean and brush the contact surfaces and lubricate them with an appropriate grease. As precaution the connections should get retightened regularly.

Ce bloc de distribution accepte des câbles en cuivre ou en aluminium ronds. Les câbles en aluminium doivent être connectés dans les règles de l'art. Le câble en aluminium doit être nettoyé, brossé et enduit de graisse appropriée. Les câbles doivent être resserrés régulièrement.

WERKSTOFFE | MATERIALS | MATÉRIAUX

	Werkstoff Material Matériaux	Oberfläche Surface Surface
Klemmenkörper Terminal Block Bloc de connexion	Aluminium Aluminum Aluminium	verzinkt tin-plated étamé
Gehäuse Housing Boîtier	PA66-V0	grau grey gris
Gewindestift Socket Set Screw Vis sans tête	Stahl Steel Acier	verzinkt zinc-plated zingué



TECHNISCHE DATEN | TECHNICAL DATAS | CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

Temperaturbeständigkeit Heat Deflection Temperature Tenue en température	125°C - UL94-V0
CTI Isolierungen Comparative Tracking Index Valeur CTI de l'isolant	600V
Normen Regulations Normes	IEC 60947-7-1 UL 1059

ELEKTRISCHE DATEN | ELECTRICAL DATAS | CARACTÉRISTIQUES ÉLECTRIQUES

Max. elektrische Belastung Max. Electrical Load Courant max.	IEC	UL US	CSA
	400A Cu 300A Al	335A	-
Max. Betriebsspannung Max. Operating Voltage Tension max.	1000V AC 1500V DC	600V AC/DC	-
Schutzklasse Protection Class Indice de Protection	IP20		
Kurzschlussfestigkeit Short Circuit Withstand Tenue aux courants de court-circuit	-		

ANSCHLUSSQUERSCHNITTE | CROSS SECTIONS | SECTIONS DE RACCORDEMENT

	Leiterarten Conductors Conducteurs		Drehmoment ¹ Torque ¹ Couple de serrage ¹
	 einadrätig solid monobrin mehradrätig multistranded multibrin	 feindrätig (mit Aderendhülse) stranded (with sleeve) souple (avec embout)	
2x Ø 21mm	16mm ² - 185mm ² 6 AWG - 400 MCM	16mm ² - 150 mm ² 6 AWG - 350 MCM	15Nm 130 lb-in

¹ Grundsätzlich sind die angegebenen Anzugsdrehmomente anzuwenden. Die Abweichung des Anzugsdrehmomentes von Schraub- und Klemmverbindungen darf für den Fall, dass keine Grenzen genannt sind, maximal +/- 10% des Nennwertes betragen.

In principle, the tightening torques specified are to be applied. Where no limits are specified, the tolerance on the tightening torque of screw and clamp connections may be a maximum of +/- 10% of the nominal value.

En principe les couples de serrage indiqués doivent être appliqués. La tolérance sur le couple de serrage des vis et des bornes est de ±10% maximum dans le cas où la limite n'est pas indiquée.

Al-Sektorkabel 95mm² bis 240mm² müssen vor Montage mit einem Presseinsatz rundgedrückt werden.

Sector shaped Al-conductors 95mm² - 240mm² have to be pre-rounded with a crimping-tool.

Les câbles sectoriels en aluminium de 95mm² à 240mm² doivent être arrondis avant montage.